



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

COMMISSIE VOOR DE VOLKSGEZONDHEID, HET
LEEFMILIEU EN DE MAATSCHAPPELIJKE
HERNIEUWING

COMMISSION DE LA SANTÉ PUBLIQUE, DE
L'ENVIRONNEMENT ET DU RENOUVEAU DE LA
SOCIÉTÉ

Vrijdag

28-09-2018

Voormiddag

Vendredi

28-09-2018

Matin

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld sp.a	Open Vlaamse Liberalen en Democraten socialistische partij anders
Ecolo-Groen cdH	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen centre démocrate Humaniste
VB	Vlaams Belang
DéFI	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PTB-GO!	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture!
Vuye&Wouters	Vuye&Wouters
PP	Parti Populaire

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :		Abréviations dans la numérotation des publications :	
DOC 54 0000/000	Parlementair stuk van de 54 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer	DOC 54 0000/000	Document parlementaire de la 54 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA	Questions et Réponses écrites
CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag	CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral
CRABV	Beknopt Verslag	CRABV	Compte Rendu Analytique
CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)	CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
PLEN	Plenum	PLEN	Séance plénière
COM	Commissievergadering	COM	Réunion de commission
MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beige kleurig papier)	MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

<p>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</p> <p>Bestellingen : Natieplein 2 1008 Brussel Tel. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.dekamer.be e-mail : publicaties@dekamer.be</p>	<p>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</p> <p>Commandes : Place de la Nation 2 1008 Bruxelles Tél. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.lachambre.be e-mail : publications@lachambre.be</p>
---	---

INHOUD

- Gedachtewisseling met de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over de Afrikaanse varkenspest en samengevoegde vragen van 1
- mevrouw Rita Gantois aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de vaststelling van de varkenspest bij everzwijnen in Luxemburg" (nr. 26859) 1
- mevrouw Rita Gantois aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de varkenspest bij everzwijnen" (nr. 26951) 1
- mevrouw Muriel Gerkens aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de Afrikaanse varkenspest" (nr. 26982) 1
- mevrouw Muriel Gerkens aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de Afrikaanse varkenspest en het preventief slachten van 4.000 gezonde varkens" (nr. 27020) 1
- de heer André Frédéric aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de maatregelen ter voorkoming van een uitbraak van de Afrikaanse varkenspest op het Belgische grondgebied" (nr. 27021) 1
- de heer André Frédéric aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de situatie op de markt sinds de eerste gevallen van Afrikaanse varkenspest werden vastgesteld" (nr. 27022) 1
- de heer André Frédéric aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de strategie om de verspreiding van het Afrikaanse varkenspestvirus te voorkomen" (nr. 27023) 2
- de heer André Frédéric aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de Afrikaanse varkenspest en de vergoeding van de door de varkenshouders geleden schade" (nr. 27024) 2
- mevrouw Leen Dierick aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "het ruimen van varkens naar aanleiding van de Afrikaanse 2

SOMMAIRE

- Échange de vues avec le ministre des Classes moyennes, des indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale sur la peste porcine africaine et questions jointes de 1
- Mme Rita Gantois au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la détection de la peste porcine sur des sangliers au Luxembourg" (n° 26859) 1
- Mme Rita Gantois au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "les cas de peste porcine chez des sangliers" (n° 26951) 1
- Mme Muriel Gerkens au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la peste porcine africaine" (n° 26982) 1
- Mme Muriel Gerkens au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la peste porcine africaine et l'abattage préventif de 4 000 porcs sains" (n° 27020) 1
- M. André Frédéric au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "les mesures mises en place pour prévenir l'apparition de la peste porcine africaine sur le territoire" (n° 27021) 1
- M. André Frédéric au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la situation du marché à la suite de l'apparition de la peste porcine africaine" (n° 27022) 1
- M. André Frédéric au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la stratégie suivie pour éviter la dispersion du virus de la peste porcine africaine" (n° 27023) 2
- M. André Frédéric au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la peste porcine africaine et l'indemnisation des préjudices subis par les éleveurs" (n° 27024) 2
- Mme Leen Dierick au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "l'élimination de porcs dans le cadre de la lutte 2

varkenspest" (nr. 27050)

- mevrouw Annick Lambrecht aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de Afrikaanse varkenspest en de jacht op wilde everzwijnen" (nr. 27062)

Sprekers: **Rita Gantois, André Frédéric, Leen Dierick, Vanessa Matz, Dirk Janssens, Muriel Gerkens, Denis Ducarme**, minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie, **Benoît Piedboeuf**

contre la peste porcine africaine" (n° 27050)

- Mme Annick Lambrecht au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la peste porcine africaine et la chasse des sangliers sauvages" (n° 27062)

Orateurs: **Rita Gantois, André Frédéric, Leen Dierick, Vanessa Matz, Dirk Janssens, Muriel Gerkens, Denis Ducarme**, ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, **Benoît Piedboeuf**

COMMISSIE VOOR DE
VOLKSGEZONDHEID, HET
LEEFMILIEU EN DE
MAATSCHAPPELIJKE
HERNIEUWING

van

VRIJDAG 28 SEPTEMBER 2018

Voormiddag

COMMISSION DE LA SANTE
PUBLIQUE, DE
L'ENVIRONNEMENT ET DU
RENOUVEAU DE LA SOCIETE

du

VENDREDI 28 SEPTEMBRE 2018

Matin

De openbare commissievergadering wordt geopend om 11.08 uur en voorgezeten door mevrouw Muriel Gerkens.

La réunion publique de commission est ouverte à 11 h 08 par Mme Muriel Gerkens, présidente.

01 Gedachtewisseling met de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over de Afrikaanse varkenspest en samengevoegde vragen van

- mevrouw Rita Gantois aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de vaststelling van de varkenspest bij everzwijnen in Luxemburg" (nr. 26859)

- mevrouw Rita Gantois aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de varkenspest bij everzwijnen" (nr. 26951)

- mevrouw Muriel Gerkens aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de Afrikaanse varkenspest" (nr. 26982)

- mevrouw Muriel Gerkens aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de Afrikaanse varkenspest en het preventief slachten van 4.000 gezonde varkens" (nr. 27020)

- de heer André Frédéric aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de maatregelen ter voorkoming van een uitbraak van de Afrikaanse varkenspest op het Belgische grondgebied" (nr. 27021)

- de heer André Frédéric aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de situatie op de markt sinds de eerste gevallen van

01 Échange de vues avec le ministre des Classes moyennes, des indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale sur la peste porcine africaine et questions jointes de

- Mme Rita Gantois au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la détection de la peste porcine sur des sangliers au Luxembourg" (n° 26859)

- Mme Rita Gantois au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "les cas de peste porcine chez des sangliers" (n° 26951)

- Mme Muriel Gerkens au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la peste porcine africaine" (n° 26982)

- Mme Muriel Gerkens au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la peste porcine africaine et l'abattage préventif de 4 000 porcs sains" (n° 27020)

- M. André Frédéric au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "les mesures mises en place pour prévenir l'apparition de la peste porcine africaine sur le territoire" (n° 27021)

- M. André Frédéric au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la situation du marché à la suite de l'apparition de la

Afrikaanse varkenspest werden vastgesteld" (nr. 27022)

- de heer André Frédéric aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de strategie om de verspreiding van het Afrikaanse varkenspestvirus te voorkomen" (nr. 27023)

- de heer André Frédéric aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de Afrikaanse varkenspest en de vergoeding van de door de varkenshouders geleden schade" (nr. 27024)

- mevrouw Leen Dierick aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "het ruimen van varkens naar aanleiding van de Afrikaanse varkenspest" (nr. 27050)

- mevrouw Annick Lambrecht aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie over "de Afrikaanse varkenspest en de jacht op wilde everzwijnen" (nr. 27062)

peste porcine africaine" (n° 27022)

- M. André Frédéric au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la stratégie suivie pour éviter la dispersion du virus de la peste porcine africaine" (n° 27023)

- M. André Frédéric au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la peste porcine africaine et l'indemnisation des préjudices subis par les éleveurs" (n° 27024)

- Mme Leen Dierick au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "l'élimination de porcs dans le cadre de la lutte contre la peste porcine africaine" (n° 27050)

- Mme Annick Lambrecht au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, sur "la peste porcine africaine et la chasse des sangliers sauvages" (n° 27062)

01.01 Rita Gantois (N-VA): Uiteraard moeten wij de getroffen landbouwers financieel bijstaan, maar hoe zit het met de morele en familiale steun aan landbouwers die gezonde dieren zien afgemaakt worden? Bovendien krijgen ze vaak toeslagen op de marktprijzen, die het bedrijf leefbaar maken. Zullen de getroffen bedrijven een realistische vergoeding krijgen? Met wie heeft de minister hierover overleg gepleegd?

01.02 André Frédéric (PS): We zijn geraakt door het nieuwe landbouwdrama van de varkenspest.

Het is een oud zeer. Er was het gebruik van fipronil in de kippenhokken, de handel in bedorven vlees en de sociale fraude met Veviba. Nu bestaat het vermoeden dat er op illegale wijze everzwijnen uit Oost-Europa werden ingevoerd.

We hebben het gevoel dat er twee werelden tegenover elkaar staan: die van de bio en de korte ketens en die van de intensieve en industriële veeteelt. Er is wel iets veranderd in het crisisbeheer: de reactiesnelheid (in amper 10 dagen werd beslist om 4.000 varkens te vernietigen). Ik wijs er nog even op dat de varkensindustrie 15.000 banen en 1,5 miljard euro aan productiewaarde creëert.

Omdat ik woensdag geen antwoord kreeg, stel ik nogmaals mijn vraag over preventie. Aangezien de verspreiding van de ziekte was verwacht en de

01.01 Rita Gantois (N-VA): Il nous faudra bien entendu apporter une aide financière aux agriculteurs touchés, mais qu'en est-il du soutien moral et familial aux agriculteurs qui voient leurs animaux sains mis à mort? Par ailleurs, les suppléments qu'ils perçoivent souvent par rapport aux prix du marché assurent la viabilité de leur exploitation. Les exploitations concernées bénéficieront-elles d'une indemnisation réaliste? Qui le ministre a-t-il consulté dans ce cadre?

01.02 André Frédéric (PS): Nous sommes émus du nouveau drame du monde agricole, dû à la peste porcine.

En arrière-fond, on observe plusieurs marqueurs récurrents. Il y a eu l'introduction du fipronil dans les poulaillers, le marché de la viande périmée et le recours à la fraude sociale avec Veviba. Aujourd'hui, il y a des soupçons d'importations illégales de sangliers venus de l'Est.

On a le sentiment que deux mondes s'opposent: celui du bio et des circuits courts et celui de l'élevage intensif et industriel. Un élément a cependant changé dans la gestion de crise: le temps de réaction (on n'a mis que 10 jours pour décider de sacrifier 4 000 porcs). Je rappelle que la filière porcine génère 15 000 emplois et 1,5 milliard d'euros de valeur de production.

Étant resté sans réponse mercredi, je reviens sur la prévention. L'arrivée de la maladie étant prévue et cette filière étant importante dans notre agriculture,

varkenssector voor onze landbouw belangrijk is, wil ik u vragen hoe men op de besmetting heeft geanticipeerd. Bestaat er een verslag van de taskforce die het FAVV uit federale en gewestelijke diensten heeft samengesteld? Heeft de taskforce aanbevelingen uitgevaardigd?

Sommigen klagen aan dat er een illegale invoer is van everzwijnen uit Oost-Europa. De diensten van het Waals Gewest laten weten dat er daarvoor nog nooit pv's werden opgemaakt. Hebben uw diensten of de taskforce van het FAVV de federale of lokale politie verzocht om op dit vlak bijzonder waakzaam te zijn? Werden er de voorbije tien jaar op ons land controles uitgevoerd op vrachtwagens waarin levend wild werd getransporteerd? Hoe controleert het FAVV de gezondheid van gekweekte everzwijnen in België?

Verskillende landen hebben de invoer van Belgisch varkensvlees opgeschort. Op hoeveel schat men de economische verliezen? Welke voornemens hebben andere landen op dit vlak? Hoe evolueren de prijzen in de varkenssector? Is er een impact op andere sectoren?

Welke strategie volgt men om de verspreiding van de ziekte te voorkomen? Hoe bent u tot de beslissing gekomen om de varkens systematisch af te slachten? Welke alternatieven waren er?

U hebt gezegd dat de beslissing in overleg met de Europese Commissie werd genomen. Het slachten van dieren valt onder uw bevoegdheid: de maatregel werd u niet opgedrongen.

De Boerenbond heeft verklaard dat zijn sectorale afdeling 'varkens' gevraagd heeft alle varkens in de bufferzone te slachten. Volgens de pers vraagt de Vlaamse minister van Landbouw u om schadeloosstellingen.

De Waalse federaties werden vooraf niet geconsulteerd. Hoe komt dat? Ze hebben daarover hun beklag gedaan en hekelen de maatregel. Volgens de publieke opinie hebt u de Waalse varkenshouders niet verdedigd. U lijkt gewoon uw bevelen van de Vlaamse industrie te hebben gekregen.

We hebben het gevoel dat de maatregel ondoordacht is, zonder de gevolgen te overzien. U kondigt zondagavond de systematische slachting af, terwijl het ministerieel besluit nog niet is opgesteld. Nu eens krijgen de varkenshouders te horen dat ze hun dieren niet mogen slachten, dan weer dat ze de varkens voor persoonlijke consumptie mogen slachten en nadien dat, zolang er geen ministerieel

comment a-t-on anticipé la contamination? Existe-t-il un bilan de la *task force* des services fédéraux et régionaux mise en place par l'AFSCA? A-t-elle émis des recommandations?

Certains dénoncent des importations illégales de sangliers d'Europe de l'Est. Les services de la Région wallonne indiquent ne jamais avoir dressé de PV pour cela. Vos services ou la *task force* de l'AFSCA ont-ils demandé à la police fédérale ou aux polices locales une vigilance particulière à cet égard? Ces dix dernières années, des camions transportant du gibier vivant ont-ils été contrôlés sur notre territoire? Comment l'AFSCA contrôle-t-elle l'état sanitaire des sangliers d'élevage en Belgique?

Plusieurs pays ont bloqué leurs importations de porc belge. Quelle est la perte économique estimée? Quelles sont les intentions des autres pays sur le sujet? Comment évoluent les prix dans le secteur porcin? D'autres secteurs sont-ils affectés?

Quelle est la stratégie mise en place pour éviter la dispersion de la maladie? Comment en êtes-vous arrivé à la décision d'abattage systématique des porcs? Quelles étaient les alternatives?

Vous avez dit que la décision était prise en concertation avec la Commission européenne. L'abattage d'animaux est de votre compétence: la mesure ne vous a pas été imposée.

Le Boerenbond a déclaré que sa division sectorielle "porcs" avait demandé d'éliminer tous les porcs de la zone tampon. D'après la presse, le ministre flamand de l'Agriculture vous demande des indemnités.

Les fédérations wallonnes n'ont pas été consultées en amont. Pourquoi? Elles s'en sont plaintes et dénoncent la mesure. D'après l'opinion publique, vous n'avez pas défendu les porcs wallons. Vous semblez avoir reçu vos ordres de l'industrie flamande.

On a le sentiment que cette mesure est irréfléchie, sans maîtrise des conséquences. Vous annoncez dimanche soir l'abattage systématique, alors que l'arrêté n'est pas rédigé. On dit tantôt aux éleveurs qu'ils ne peuvent abattre leurs bêtes, tantôt qu'ils peuvent le faire pour leur consommation personnelle ou encore que, sans arrêté, ils peuvent valoriser leurs animaux. Ces derniers jours,

besluit is, ze hun dieren te gelde mogen maken. De afgelopen dagen heeft het slachthuis van Virton op volle toeren gedraaid.

Is het besmettingsgevaar nu ingeperkt of vergroot? Hoe heeft het FAVV de situatie gecoördineerd? Als alles goed is verlopen, had men dan zo niet verder kunnen doen om die varkens niet te hoeven euthanaseren?

Het ministerieel besluit verbiedt de herbevolking van de varkensbedrijven in het besmet gebied. Wat zal er van de varkenshouders worden? Minister Collin sprak over een termijn van 18 maanden en over de heroriëntatie naar andere fokactiviteiten. Werden die maatregelen al aan u voorgelegd? Hoe groot is de kans dat de ziekte wordt ingedijkt? Met wie stippelt u uw aanpak uit en waarin bestaat die strategie? De veeartsen klagten dat ze niet worden geraadpleegd. Hoe ziet het tijdschema eruit?

U stelt ons gerust door te zeggen dat de vergoedingen op basis van de marktprijs en van het teelttype berekend zullen worden.

Op het stuk van de schadeloosstelling heeft u zich strikt gehouden aan het bij het koninklijk besluit van 19 maart 2004 vastgestelde kader. De schadeloosstelling valt ten laste van het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren. Hoeveel zal die schadeloosstelling bedragen? Bij beslissing van de ministerraad van 12 december 1996 werd de strategische reserve voor de varkenssector vastgesteld op 24.789.000 euro. Dat bedrag werd daarna nooit meer herzien. Zal dat volstaan om al de schade te vergoeden?

Overeenkomstig het koninklijk besluit van 2004 wordt de waarde van de af te maken varkens definitief vastgesteld door een deskundige volgens een waardetabel goedgekeurd door de Raad van het Fonds en met instemming van de minister. Hoe staat het daarmee?

Het gisteren gepubliceerde ministerieel besluit voorziet enkel in een schadeloosstelling per geslacht varken, maar de investeringen en de schade die wordt opgelopen doordat het bedrijf nog gedurende 18 maanden zal stilliggen worden niet vergoed. Welke maatregelen zal u nemen om ervoor te zorgen dat de varkenshouders het hoofd boven water kunnen houden?

01.03 Leen Dierick (CD&V): De sector vraagt om maatregelen om de uitbreiding van de ziekte te beperken, de export veilig te stellen en de getroffen bedrijven te vergoeden. Wij steunen deze vragen.

l'abattoir de Virton a tourné à plein régime.

Dès lors, a-t-on limité ou multiplié les risques de contamination? L'AFSCA a-t-elle coordonné la situation? Si tout s'est bien passé, n'aurait-on pas pu continuer de la sorte pour ne pas euthanasier ces cochons?

L'arrêté ministériel interdit de repeupler les exploitations porcines dans la zone infectée. Que vont devenir les éleveurs? Le ministre Collin a parlé d'un délai de 18 mois et de réorienter l'activité vers d'autres élevages. Ces mesures vous sont-elles soumises? Quelles sont les chances de contenir la maladie? Avec qui définissez-vous votre stratégie et quelle est-elle? Les vétérinaires se plaignent de ne pas être consultés. Quel est votre calendrier?

Vous nous rassurez en disant que les indemnités tiendront compte du prix du marché et du type d'élevage.

Sur le plan de l'indemnisation, vous vous en êtes tenu strictement au cadre fixé dans l'arrêté royal du 19 mars 2004. L'indemnisation est mise à charge du Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux. Quel sera le montant de cette indemnisation? La réserve stratégique secteur porcin a été fixée à 24 789 000 euros par décision du Conseil des ministres du 12 décembre 1996 et n'a jamais été revue depuis. Cela suffira-t-il à couvrir tous les dommages?

L'arrêté royal de 2004 indique que la valeur des porcs à mettre à mort doit être fixée par un expert, suivant une table de valeurs approuvée par le conseil du Fonds et avec l'accord du ministre. Qu'en est-il?

L'arrêté ministériel publié hier ne prévoit qu'une indemnisation par tête de bétail mis à mort, sans couvrir les investissements ni le préjudice lié à l'arrêt des installations durant encore 18 mois. Que prévoyez-vous pour assurer la survie des éleveurs?

01.03 Leen Dierick (CD&V): Nous appuyons les demandes du secteur en faveur de mesures visant à limiter la propagation de la maladie, à préserver les exportations et à indemniser les entreprises

touchées.

Het opruimen van varkens is een moeilijke beslissing, maar er moet nu eenmaal krachtig worden opgetreden zodat de ziekte zich niet verspreidt. We hebben net vernomen dat er een ministerieel besluit is gepubliceerd. Dat is een stap vooruit.

De Belgische export van varkensvlees moet maximaal worden gevrijwaard. Landbouworganisaties vragen om een exportcel op te richten om de impact te beperken en eventueel maatregelen te nemen. Gaat de minister daarmee akkoord? Heeft hij hiervoor al stappen ondernomen? Hoeveel landen hebben de import van ons varkensvlees reeds opgeschort? Hoe zal de minister dit zoveel mogelijk vermijden?

Bedrijven die direct of indirect worden getroffen, moeten worden vergoed, begeleid en opgevolgd. Naast de financiële ondersteuning dring ik ook aan op morele ondersteuning, want deze varkenshouders zien hun levenswerk teniet gaan.

Zal er een vergoeding komen voor de geruimde dieren en de operationele kosten? Komt er een leegstandvergoeding voor de geruimde bedrijven? Kan er ook op Europese steun worden gerekend? Zal men onderzoeken wat de oorzaak is van de Afrikaanse varkenspest? We rekenen erop dat de minister zijn krachtig optreden verder zet.

01.04 Vanessa Matz (cdH): Mijnheer de minister, ik heb uw uitleg in de plenaire vergadering gehoord met betrekking tot deze nieuwe catastrofe voor de Belgische landbouw. Dit is bijzonder erg.

Op grond van het advies van verscheidene instanties hebt u beslist niet-besmette dieren te laten slachten. U mag mijn opmerking niet beschouwen als gemakkelijke kritiek van de oppositie, maar moet ze zien als een reflectie over de opportuniteit van die moeilijke en radicale beslissing die u heeft moeten nemen.

Niemand kan ongevoelig blijven voor de RTBF-beelden van een varkenshouder die met tranen in de stem vaststelt dat zijn bedrijf ten dode opgeschreven is. Er zullen wel redenen zijn waarom u die beslissing hebt genomen. Ik wil niet horen dat er hier sprake was van onderliggende communautaire redenen, maar wel welke

L'élimination des porcs est une décision difficile, mais il convient indiscutablement d'agir avec fermeté pour éviter que la maladie ne se propage. Nous venons d'apprendre qu'un arrêté ministériel avait été publié. Il s'agit d'une avancée importante.

Les exportations de viande porcine belge doivent être préservées au maximum. Les organisations agricoles demandent la création d'une cellule spécialisée dans les exportations pour limiter l'incidence du problème et éventuellement, prendre des mesures dans ce domaine. Le ministre appuie-t-il cette idée? A-t-il déjà pris des initiatives en ce sens? Combien de pays ont déjà suspendu les importations de viande porcine provenant de Belgique? Comment le ministre va-t-il éviter au maximum ce type de réaction?

Les entreprises directement ou indirectement touchées doivent être indemnisées et accompagnées et faire l'objet d'un suivi. Outre l'aspect financier, j'insiste également pour qu'elles bénéficient d'un soutien moral, car ces éleveurs de porcs voient ici disparaître le travail de toute une vie.

Y aura-t-il une indemnisation pour les animaux abattus et les coûts opérationnels? Les exploitations assainies percevront-elles une indemnité d'inoccupation? Pourront-elles également compter sur une aide européenne? Va-t-on étudier la cause de la peste porcine africaine? Nous attendons du ministre qu'il continue à intervenir énergiquement.

01.04 Vanessa Matz (cdH): Monsieur le ministre, j'ai entendu vos réponses en plénière face à ce nouveau drame s'abattant sur notre monde agricole. C'est extrêmement grave.

Disposant de l'avis de plusieurs instances, vous avez décidé l'abattage d'animaux non contaminés. Ne prenez pas ma remarque comme une critique facile de l'opposition mais davantage comme une réflexion sur l'opportunité de cette décision difficile et radicale que vous avez dû prendre.

Personne ne reste insensible devant les images à la RTBF d'un éleveur en larmes constatant la fin de son exploitation. Il devait y avoir des raisons à décider ainsi. Je ne veux pas entendre qu'il y aurait des intérêts communautaires sous-jacents mais bien la raison impérieuse sanitaire. Des experts se sont exprimés dans la presse suggérant des

dwingende redenen op het stuk van de volksgezondheid die u ertoe hebben aangezet om aldus te besluiten. Deskundigen hebben in de pers alternatieven gesuggereerd, zoals het instellen van een schutkring. Waren die alternatieven er?

De politieke boodschap die u absoluut moet uitsturen, is dat deze maatregel werd genomen omdat er geen andere optie was, en dat er geen onderliggende politieke of communautaire motieven waren.

Bevestigt u de geruchten die al maandenlang de rond doen over de illegale invoer van dieren uit Oost-Europa voor de jacht? Worden er controles uitgevoerd op het illegale transport van dieren zoals everzwijnen? Kan het zijn dat die dieren aan de oorsprong liggen van de verspreiding van de ziekte in België?

Hoeveel varkens zullen er worden afgeslacht? Zijn er slachthuizen die aanvaard hebben om een deel van de slachtingen op zich te nemen? Zult u slachthuizen rekwireren?

Er is ook nog de kwestie van de rechtvaardige vergoeding. U zei dat die vergoeding zou variëren afhankelijk van het feit of het bio- of klassieke varkensteelt betrof.

Zal men rekening houden met de gedane investeringen? Zullen de varkenshouders een schadeloosstelling ontvangen zonder dat ze moeten wachten op de 50% van de Europese Commissie?

Hoe staat het met overleg met minister Peeters over de economische werkloosheid van die telers?

Zou men het beschermingsgebied niet moeten verkleinen om het aantal getroffen bedrijven te beperken? Heeft u speciale maatregelen genomen om een mogelijke nieuwe besmetting te voorkomen?

Een aantal grootwinkelbedrijven hebben varkensvlees tegen spotprijzen verkocht terwijl er geen gevaar voor de volksgezondheid is. Dat brengt de sector nog meer in de problemen. Onderhoudt u contacten met de distributiesector?

Wat gebeurt er met het vlees van de 4.000 varkens die geslacht moeten worden? Als men er de markt mee zou overspoelen zouden de prijzen kelderen. Het vlees vernietigen roept dan weer ethische vragen op. Heeft men aan de voedselbanken gedacht?

alternatives, comme le confinement. Existait-elles?

Le message politique que vous devez impérativement passer est que cette mesure a été prise parce qu'il n'y en avait pas d'autre possible. La motivation n'était pas économique sous couvert de conflits politiques ou communautaires.

Confirmez-vous les rumeurs circulant depuis des mois sur l'importation illégale d'animaux des pays de l'Est pour la chasse? Y a-t-il eu des contrôles de transports illégaux de bêtes, notamment des sangliers? Pourraient-ils être à l'origine de la contamination en Belgique?

Connaît-on le nombre de porcs abattus? Des abattoirs ont-ils accepté ces abattages? Allez-vous en réquisitionner?

La question pendante est la juste indemnisation. Vous avez dit qu'elle varierait selon le type d'élevage: bio ou classique.

Va-t-on tenir compte des investissements effectués? Les éleveurs vont-ils être dédommagés sans attendre les 50 % provenant de la Commission européenne?

Où en sont les contacts avec votre collègue Peeters par rapport au chômage économique de ces éleveurs?

Ne faudrait-il pas définir une zone de confinement plus restreinte pour limiter le nombre d'exploitations touchées? Pour éviter les risques de recontamination, avez-vous pris des mesures particulières?

Certains géants de la distribution ont bradé la viande de porc alors qu'il n'y a pas de risque pour la santé. Cela aggrave la situation du secteur. Avez-vous des contacts avec le secteur de la distribution?

Que va devenir la viande issue des 4 000 porcs à abattre? Inonder le marché aurait des conséquences néfastes sur les prix. La détruire serait éthiquement problématique. A-t-on pensé aux banques alimentaires?

Hoe zit het met de controles op vlees dat ingevoerd wordt uit landen waar er varkenspest heerst?

Ik zou willen dat u voldoende tijd uittrekt om op gedetailleerde wijze op mijn vragen te antwoorden.

01.05 Dirk Janssens (Open Vld): De situatie is inderdaad ernstig, maar we waarderen de snelle en kordate aanpak van de minister.

Vorige woensdag was er een overleg met de belangrijkste belanghebbenden van de sector, maar waarom zat de transportsector niet mee aan tafel? Die ondervindt immers grote problemen door het verbod op het verzamelen van varkens van verschillende locaties.

Daarnaast zou ook een aantal slachthuizen tijdelijk stilliggen omdat het aantal te slachten varkens daalt. De RVA zou de aanvraag van economische werkloosheid voor de werknemers daar echter weigeren. Waarom?

01.06 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen): Aangezien het risico met betrekking tot dit virus al geruime tijd bekend is, heeft het FAVV hierop geanticipeerd en jagers en veeartsen richtlijnen gegeven. Hoe beoordeelt u de maatregelen die genomen werden vóór de crisis?

Beschikt het FAVV over de capaciteit om de invoer van everzwijnen te controleren?

Veeartsen betreuren dat ze niet geraadpleegd werden bij de implementatie van maatregelen voor het crisisbeheer terwijl ze over expertise beschikken. Waarom werden ze niet geraadpleegd? Zal dat alsnog gebeuren?

Er ligt waarschijnlijk een menselijke factor aan de oorsprong van de crisis. Hoe wordt er momenteel omgegaan met het risico op besmetting in de regio, bijvoorbeeld tijdens sportevenementen in de betrokken zone?

Waarom duurt het zo lang om de everzwijnen te elimineren? Men weet waar ze zich bevinden en kan ze elimineren zonder ze uiteen te jagen.

Er bestaat nogal wat onduidelijkheid. Er werd een ministerieel besluit in het vooruitzicht gesteld. Na enkele dagen mochten sommige varkenshouders de dieren slachten voor eigen gebruik. Vervolgens mochten ze het vlees verkopen in de korte keten, ten minste tot gisteravond. In de toekomst mag het slachtvlees niet meer geconsumeerd worden.

Biologische varkenstellers zijn van oordeel dat het

Qu'en est-il des contrôles sur la viande importée de pays où sévit la peste?

Je souhaiterais que vous preniez le temps de répondre de manière approfondie à nos questions.

01.05 Dirk Janssens (Open Vld): La situation est effectivement grave mais nous apprécions l'intervention rapide et énergique du ministre.

Mercredi dernier, une concertation a eu lieu avec les principaux acteurs du secteur mais pourquoi le secteur du transport n'était-il pas présent? Il connaît en effet d'importants problèmes en raison de l'interdiction de ramassage des porcs à différents endroits.

Par ailleurs, un certain nombre d'abattoirs seraient provisoirement à l'arrêt en raison de la diminution du nombre de porcs à abattre. L'ONEM refuserait toutefois la demande de chômage économique pour les travailleurs concernés. Pourquoi?

01.06 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen): Le risque lié à ce virus étant connu depuis longtemps, l'AFSCA avait anticipé en donnant des instructions aux chasseurs et aux vétérinaires. Comment évaluez-vous les mesures prises avant la crise?

L'AFSCA a-t-elle la capacité de contrôler les importations de sanglier?

Les vétérinaires regrettent de ne pas avoir été consultés dans la mise en place des mesures de gestion de la crise alors qu'ils disposent d'une expertise. Pourquoi? Le seront-ils?

Le facteur humain étant probablement à l'origine de la crise, comment gère-t-on à présent les risques de contamination dans la région, notamment lors de manifestations sportives dans la zone concernée?

Pourquoi l'élimination des sangliers prend-elle autant de temps? On connaît leur localisation et on peut les éliminer sans les éparpiller.

Une certaine confusion règne. On a annoncé un arrêté ministériel. Après plusieurs jours, certains éleveurs ont pu abattre pour leur consommation personnelle, puis ont eu l'autorisation de vendre sur place en circuit court, jusqu'à hier soir. Les futurs abattages ne pourront être consommés.

Des éleveurs bio estiment que leur lignée porcine

met hun varkensvariëteit gedaan is, omdat niet alle fokzeugen als zodanig geregistreerd werden. Ze dreigen niet tegen de reële waarde vergoed te worden.

Een bioboer zou pas na drie jaar opnieuw vlees kunnen verkopen. Intussen zullen er bioproducten worden ingevoerd. Dat vergroot onze bezorgdheid over de lokale productie van kwaliteitsvlees. Hoe wordt er met deze bekommernis rekening gehouden in de beleidsbeslissingen? Hoe zullen de varkenshouders vergoed worden voor hun werkelijke financiële schade?

01.07 Minister **Denis Ducarme** (*Frans*): Wij hebben snel gereageerd. Deze crisis betekent een echte sociale en economische ramp voor vele varkenshouders. Ze hebben al onze steun nodig, want ze verkeren in shock. Een varkenshouder met wie ik heb gesproken heeft me gezegd dat hij radeloos is, maar hij meent dat het de enige manier is om de varkenssector in ons land te redden. In de provincie Luxemburg begeleidt het FAVV de varkenshouders, informeert het agentschap hen en probeert het hen op menselijk vlak te steunen. Mijnheer Frédéric, uw partijpolitieke spelletjes lijken me misplaatst.

Ik ben bevoegd voor het beheer van de situatie op het vlak van de volksgezondheid, maar het komt me niet toe om de invoerfraude te onderzoeken. Er werd een onderzoeksrechter aangesteld. Het is hoe dan ook duidelijk dat het virus van de varkenspest door menselijk toedoen in ons land werd binnengebracht. Het onderzoek zal uitwijzen hoe dat is gebeurd.

We moesten snel handelen.

We hebben de mening gevolgd van experts die met de Europese Commissie samenwerken en die de andere gevallen van varkenspest in Europa hebben onderzocht. Negen landen zijn hierbij betrokken. We zetten een schema op zoals in Tsjechië. De landen die deze weg bewandeld hebben, hebben de uitbreiding van de varkenspest kunnen stoppen.

We wisten dat we getroffen zouden worden. We waren klaar. Er werd een taskforce opgericht met vertegenwoordigers van het FAVV, van de Gewesten en van de andere stakeholders. Via affiches in de luchthavens hebben we consumenten voorgelicht die mogelijk naar België zouden kunnen terugkomen met voedingsproducten uit landen waar de Afrikaanse varkenspest ook is uitgebroken.

Het Waalse Gewest heeft specifieke opleidingen georganiseerd voor de ambtenaren van het

est ravagée, les truies génitrices n'ayant pas toutes été enregistrées comme telles. Ils risquent de ne pas être indemnisés à la valeur réelle.

Il faudrait trois ans à un éleveur bio pour être à nouveau en mesure de vendre de la viande. Pendant ce temps, on importera du bio. Ceci renforce notre préoccupation concernant la production locale de viande de qualité. Comment cela est-il pris en compte? Comment les éleveurs seront-ils indemnisés face à leurs véritables pertes?

01.07 **Denis Ducarme**, ministre (*en français*): Notre réaction a été rapide. Mais cette crise constitue une catastrophe sociale et économique pour de nombreux éleveurs. Ils ont besoin de notre soutien car ils sont sous le choc. Un éleveur avec lequel j'ai discuté m'a exprimé tout son désarroi, mais il estime que c'est la seule manière de sauver la filière porc dans notre pays. En province de Luxembourg, l'AFSCA accompagne les éleveurs, les informe et les soutient humainement. Vos jeux politiques, Monsieur Frédéric, me semblent déplacés.

Il me revient de gérer la situation sur le plan sanitaire mais pas d'enquêter sur les fraudes à l'importation. Un juge d'instruction a été désigné. En tout cas, il est clair que c'est l'homme qui est coupable d'avoir apporté le virus de la peste porcine en Belgique. L'enquête déterminera comment.

Il fallait agir très rapidement.

Nous avons suivi l'avis d'experts travaillant avec la Commission européenne, qui ont suivi les autres cas de pestes porcines en Europe. Neuf pays ont été touchés. Nous mettons en œuvre un schéma comparable à la Tchéquie. Les pays qui ont suivi cette voie ont pu stopper la propagation de la peste porcine.

Nous savions que nous allions être touchés. Nous étions prêts. Une *task force* avait été mise en place, avec l'AFSCA, les Régions et les autres acteurs. Nous avons sensibilisé les consommateurs susceptibles de revenir avec des produits alimentaires de pays touchés par la peste porcine africaine, via des affiches dans les aéroports.

La Région wallonne a organisé des formations spécifiques pour les agents du Département de la

Département de la Nature et des Forêts (DNF, departement Natuur en Bos). Dankzij die maatregel kon het probleem zo snel gedetecteerd worden.

Er werd specifiek materiaal aangekocht, alsook ontsmettingsproducten en –apparatuur. De laboratoria waren stand-by voor de analyses.

Het FAVV heeft controles uitgevoerd in de besmette zone. Die zone werd afgepaald op grond van Europese normen. Uit de analyse van de nieuwe gevallen blijkt dat de besmettingshaard zich uitbreidt. Dat is zorgwekkend.

Samen met het FAVV hebben we maatregelen voor de bioveiligheid genomen.

Er werd met alle betrokken partijen in de zone individueel en kwalitatief contact gelegd.

De samenwerking met het Waalse Gewest is optimaal en efficiënt. Daar ben ik blij mee, want dat is noodzakelijk voor de informatie-uitwisseling en voor het overleg. Ook met de minister van het Vlaamse Gewest is het contact zeer goed.

Ik sta achter de standpunten van gewestminister Collin. Voor de in het wild levende dieren is het Gewest bevoegd, het is niet de federale overheid die beslist over het afmaken van everzwijnen. Het Waalse Gewest staat permanent in contact met de Europese Commissie, en op grond van die contacten werd er beslist om vooralsnog geen everzwijnen af te maken. In Polen zijn ze te snel everzwijnen beginnen af te schieten, met catastrofale gevolgen, want dat heeft de verspreiding van het virus fors in de hand gewerkt doordat de everzwijnen op de vlucht geslagen zijn tot buiten de eerste schutringen. Het Gewest paalt nu zeer nauwkeurig de besmettingszone af, en daarna zal men snel de nodige maatregelen moeten treffen om de everzwijnen af te maken.

Nadat het virus bij ons ontdekt werd, is er zeer snel overleg geweest tussen de experts van de Commissie en die van het FAVV. De Commissie heeft ermee ingestemd de schadevergoeding voor de gezondheidsmaatregelen voor de helft te financieren.

Onze aanpak is vergelijkbaar met die in Tsjechië. De beslissing werd genomen op basis van gesprekken tussen experts, waarna ik mijn gewestelijke collega's op de hoogte heb gebracht. Ik heb contact gehad met landbouwers voordat ik de informatie bekendgemaakt heb. Er moest snel gehandeld worden, want elke dag bracht meer risico's mee.

Nature et des Forêts (DNF). C'est grâce à cela que le problème a été si rapidement détecté.

Du matériel, des produits et des équipements de recherche et de désinfection ont été achetés. Les laboratoires étaient prêts pour les analyses.

L'AFSCA a organisé des contrôles dans la zone d'infection. Celle-ci a été déterminée sur la base de normes européennes. L'analyse des nouveaux cas montre un élargissement de la zone autour du foyer. C'est inquiétant.

Avec l'AFSCA, nous avons pris des mesures de bio-sécurité.

Des contacts individualisés et qualitatifs ont été noués avec tous les opérateurs de la zone.

La collaboration avec la Région wallonne est optimale et efficace. Je m'en félicite car c'est nécessaire, tant pour l'échange d'informations que pour la concertation. Le contact avec la ministre régionale flamande est également très bon.

Je soutiens les positions du ministre Collin. La faune sauvage étant une matière régionale, il ne revient pas au fédéral de décider d'abattre les sangliers. Sur base de contacts permanents entre la Région et la Commission européenne, il est décidé de ne pas abattre les sangliers. En Pologne, les tirs trop rapides ont propagé de façon catastrophique le virus car les sangliers ont détalé au-delà des premières zones d'infection. La Région, aujourd'hui, détermine avec grande précision la zone d'infection; ensuite, il faudra prendre rapidement les dispositions pour abattre les sangliers.

Après la découverte du virus chez nous, il y a eu très rapidement une concertation entre les experts de la Commission et ceux de l'AFSCA. La Commission a souhaité financer les indemnités sanitaires pour moitié.

Nous rentrons dans une démarche comparable à celle mise en place en Tchéquie. Sur base des échanges entre experts, la décision a été prise, puis j'ai informé mes collègues régionaux. J'ai eu des contacts avec des agriculteurs avant de rendre publique l'information. Il fallait agir vite, chaque jour comportant de nouvelles menaces.

Het probleem betreft 4.000 varkens. We moeten er alles aan doen om de verspreiding te voorkomen als we een nog grotere catastrofe willen vermijden. Er zijn 6 miljoen varkens in België en de sector vertegenwoordigt 15.000 directe banen. De economische gevolgen zouden verschrikkelijk kunnen zijn.

Mijnheer Frédéric, het is bijna walgelijk om te beweren dat deze beslissing ingegeven is door communautaire redenen, want dat is een belediging voor de 551 Waalse bedrijven die moeten worden beschermd. Vlaanderen telt weliswaar meer varkenshouderijen, maar ook de Waalse varkenshouders steunen onze beslissing omdat ze vinden dat het weliswaar een harde, maar zinvolle maatregel is.

De interministeriële conferentie, waarin de drie Gewesten vertegenwoordigd zijn, steunen die maatregel eveneens, net als Agrofront, waar de Fédération wallonne de l'Agriculture deel van uitmaakt. Partijpolitieke spelletjes zijn hier uit den boze. De situatie is al te erg.

De dierenartsen steunen de beslissing tot slachting.

(Nederlands) Met een zelfvoorzieningsgraad van meer dan 252% is onze varkenssector voornamelijk gericht op export. Dertien landen, waaronder China, hebben gisteren de import van Belgisch varkensvlees opgeschort. Die beslissing is het automatische gevolg van de bilaterale handelsakkoorden: zodra er varkenspest wordt vastgesteld, wordt de import stopgezet, ook al zijn de varkens niet besmet. India en Oekraïne hebben unilateraal tot een embargo beslist.

Omdat de varkenshouders daardoor met onverkooptbare dieren zitten, waren draconische maatregelen nodig. We moeten koste wat het kost voorkomen dat de epidemie zich uitbreidt naar de gekweekte varkens. Dan zou de crisis nog veel grotere gevolgen hebben en kan het gemakkelijk twee jaar duren vooraleer onze reputatie is hersteld.

(Frans) We moeten de kosten inschatten. Voor de export van Belgische varkens naar de vermelde landen – de dertien landen die de import van Belgisch varkensvlees al hebben opgeschort, plus India en Oekraïne – moet de impact becijferd worden op 60.000 ton in 2017, d.i. 7,5% van de totale export van Belgische varkens.

(Nederlands) Het overgrote deel van de export van

Le problème sanitaire concerne 4 000 porcs. Nous devons tout faire pour éviter la propagation si nous voulons éviter une plus grande catastrophe encore: il y a 6 millions de porcs en Belgique et la filière représente 15 000 emplois directs. Le choc économique pourrait être terrible.

Monsieur Frédéric, affirmer que notre décision est communautaire est presque écœurant et fait l'impasse sur les 551 exploitations wallonnes qui doivent être protégées. Si la Flandre compte plus d'élevages porcins, les éleveurs wallons soutiennent aussi notre mesure car ils savent qu'elle est raisonnable, même si elle est dure.

La Conférence interministérielle, où sont représentées les trois Régions, soutient aussi cette mesure, tout comme l'Agrofront, dont fait partie la Fédération wallonne de l'Agriculture. On doit éviter les jeux politiques. La situation est trop grave.

Les vétérinaires soutiennent l'abattage.

(En néerlandais) Avec un degré d'autosuffisance de plus de 252 %, notre secteur porcine est principalement axé sur l'exportation. Hier, treize pays, dont la Chine, ont suspendu l'importation de la viande de porc belge. Cette décision est la conséquence automatique des accords commerciaux bilatéraux: dès que la peste porcine est constatée, il est mis fin aux importations, même si les porcs ne sont pas contaminés. L'Inde et l'Ukraine ont décidé unilatéralement de décréter un embargo.

Étant donné que les éleveurs de porcs se retrouvent ainsi avec des animaux invendables, il était nécessaire de prendre des mesures draconiennes. Nous devons éviter coûte que coûte que l'épidémie se propage aux porcs d'élevage. La crise aurait alors des conséquences nettement plus importantes et il faudrait certainement attendre deux ans avant de redorer notre blason.

(En français) Il s'agit d'évaluer le coût. Dans les exportations de porcs belges vers les pays cités, les treize pour lesquels nous avions l'information, plus l'Inde et l'Ukraine, l'impact s'élevait à 60 000 tonnes en 2017, soit 7,5 % des exportations de porcs belges.

(En néerlandais) La majeure partie des exportations

Belgisch varkensvlees, meer bepaald 93%, gaat naar andere EU-lidstaten. De Europese wetgeving verhindert de lidstaten om eenzijdig een sanitair embargo op te leggen zolang de varkenssector vrij blijft van Afrikaanse varkenspest.

Via onze ambassades en douaneattachés onderhouden wij regelmatige contacten met derde landen. Via onze diplomatieke kanalen worden berichten gestuurd om derde landen gerust te stellen en de export weer op gang te krijgen. Ook het FAVV doet er alles aan om de derde landen te informeren en gerust te stellen.

(Frans) Er hebben gisteren vergaderingen plaatsgevonden met de varkenshouders om de uitvoering van het ministerieel besluit te organiseren. De burgemeesters van de zone zijn gisteren met het FAVV bijeengekomen. Ze moeten toezien op de uitvoering ervan voor bedrijven met minder dan 10 varkens. Elke burgemeester moet een dierenarts aanstellen die een inventaris moet opstellen van de varkens die geëuthanaseerd moeten worden. Tegen dinsdagavond moet alles rond zijn.

Ik ben verantwoordelijk voor het luik 'sanitaire vergoeding', maar op economisch vlak is het Gewest verantwoordelijk. Het is actief op zoek naar oplossingen om de varkenshouders in die zone te ondersteunen.

Na de volledige uitroeiing van het virus zullen de bedrijven de mogelijkheid krijgen om in de zone een nieuwe varkensstapel op te bouwen.

Via het speeksel en de urine van de besmette everzwijnen raken ook diverse producten waarmee de everzwijnen zich voeden besmet. Het virus blijft erg lang in de omgeving aanwezig. We moeten ervan uitgaan dat de varkensstapel in de zone niet kan worden heropgebouwd voor die 18 maanden om zijn. Die informatie werd me bezorgd door het Waalse Gewest waarvan ik de inspanningen volop steun. We hebben de Europese commissaris voor deze kwestie gesensibiliseerd en er staat binnenkort een ontmoeting gepland om te bekijken of de Europese Commissie steun zal kunnen verlenen.

We verbinden ons ertoe om de terugbetaling zo snel mogelijk te laten uitvoeren zodra de varkenshouders hun dossier hebben samengesteld.

Vooraleer ik op het globale budget daarvoor een bedrag kan klevan, moeten er eerst nog een aantal zaken worden geanalyseerd. Zodra ik van het DG4

de viande porcine belge, 93 % pour être précis, est destinée à d'autres États membres de l'Union. En vertu de la législation européenne, les États membres ne peuvent imposer d'embargo sanitaire unilatéralement tant que le secteur porcin n'est pas contaminé par la peste porcine africaine.

Nous entretenons des contacts réguliers avec les pays tiers par l'intermédiaire de nos ambassades et de nos attachés douaniers. Des messages sont transmis aux pays tiers par voie diplomatique pour rassurer ceux-ci et veiller à relancer les exportations. L'AFSCA met également tout en œuvre pour informer et rassurer les pays tiers.

(En français) Des réunions se sont déroulées, hier, avec les éleveurs pour organiser l'exécution de l'arrêté ministériel. Les bourgmestres de la zone ont été réunis, hier, avec l'AFSCA. Ils sont chargés de son application pour les exploitations de moins de 10 porcs. Chaque bourgmestre devra désigner un vétérinaire pour dresser l'inventaire des porcs à euthanasier. Les opérations devront être terminées mardi soir.

Je suis responsable du volet "indemnisation sanitaire" mais sur le plan économique, c'est la responsabilité de la Région. Elle cherche activement des pistes de soutien aux éleveurs dans cette zone.

Après l'éradication totale du virus, la possibilité sera donnée aux exploitations de repeupler la zone.

Le virus contamine divers produits consommés par le sanglier atteint, via la salive et l'urine. Cela reste très longtemps dans l'environnement. On ne peut pas espérer de repeuplement de la zone avant 18 mois. Ces informations m'ont été transmises par la Région wallonne, dont je soutiens pleinement l'effort. Nous avons sensibilisé le commissaire européen à ce sujet et un rendez-vous est prévu prochainement pour déterminer si la Commission européenne pourra apporter son aide.

Nous nous engageons à activer le plus vite possible le remboursement dès que les éleveurs auront constitué leur dossier.

Par rapport au montant global du budget, il y a encore un certain nombre d'éléments à affiner. Dès que je disposerai d'un chiffre de la part de la DG4 et

en mijn administratie een bedrag krijg, zal ik het u meedelen.

De Europese Commissie steunt de sanitaire maatregel ten bedrage van 50%. Dit is belangrijk omdat het Dierengezondheidsfonds door de varkenshouders zélf, dus met geld van de sector gefinancierd wordt. We zullen niet wachten tot we de Europese subsidie krijgen om de varkenshouders voor 100% te vergoeden. Het fonds zal het Europese gedeelte voorschieten.

We wensten dat er voor de vergoeding rekening wordt gehouden met de specifieke kenmerken van de varkenshouderijen. Zo wordt in de reglementering niet in een verschil voorzien tussen biologische en conventionele varkensbedrijven. Dat verschil zal nochtans kunnen worden gehanteerd omdat het fonds akkoord is gegaan met de voorstellen van DG4 in dezen.

De vergoeding zal niet op de huidige marktprijs gebaseerd zijn (0,86 euro/kg), wel op de prijs die vijf weken vóór de crisis werd gehanteerd (ca. 1 euro/kg).

De onderzoekskosten zullen door het fonds, niet door de varkenshouders gefinancierd worden.

We vonden het belangrijk dat al het door de varkenshouders aangekochte maar niet opgegeten varkensvoer zou worden terugbetaald. De kosten van de afslachtingen zijn ten laste van het FAVV.

De varkenshouders van de besmette zone moeten gesteund worden. Sommige van hen zullen zonder activiteit vallen. Ik heb de sociale kassen voor zelfstandigen gevraagd om hun aanvragen voor uitstel of vrijstelling van sociale bijdragen prioritair te behandelen. Ik verzoek de varkenshouders om hun verzekeringsfonds te contacteren. Minister Peeters heeft ermee ingestemd om de economische werkloosheid ingevolge overmacht te activeren voor de loontrekkenden in de zone.

Het FAVV is verantwoordelijk voor de controles op de invoer van wild als dat geïmporteerd wordt voor het vlees. De invoer van wild voor andere doeleinden, waarvan er sprake was in de media, is illegaal. Dat is gewestregelgeving. Het FAVV werkt mee aan andere controles op vlees en aan douanecontroles.

België is niet het eerste Europese land dat geconfronteerd wordt met de Afrikaanse varkenspest en waar varkenshouderijen preventief geruimd worden. Dit past in een Europese dynamiek. Sommigen spraken over een schutkring.

de mon administration, je vous le transmettrai.

La Commission européenne soutient la mesure sanitaire à hauteur de 50 %. C'est important, car le Fonds de santé animale est alimenté par les éleveurs. C'est donc l'argent du secteur. Et nous n'attendons pas de recevoir le subside européen pour indemniser les éleveurs à 100 %: le fonds avancera la partie européenne.

Nous avons souhaité que l'indemnisation tienne compte des spécificités des élevages. Il n'est pas prévu réglementairement de faire de différence entre bio et conventionnel par exemple, mais la différence pourra toutefois être faite car le fonds s'est accordé sur la base des propositions de la DG4 à cet égard.

L'indemnisation ne se basera pas sur le prix actuel du marché (0,86 euro/kg) mais sur celui qui était d'application cinq semaines avant la crise (environ 1 euro/kg).

Les frais d'expertise seront à charge du fonds et non de l'éleveur.

Nous avons tenu à ce que l'ensemble des aliments achetés par les éleveurs et non consommés par les bêtes soit remboursé. Les frais liés à l'abattage sont à charge de l'AFSCA.

Il fallait apporter un soutien aux éleveurs de la zone. Certains seront sans activité. J'ai demandé aux caisses sociales d'indépendants de traiter en priorité leurs demandes de report ou de dispense de cotisations sociales. J'invite les éleveurs à contacter leur caisse. Pour les quelques salariés de la zone, j'ai l'accord de mon collègue Peeters d'activer le chômage économique pour cas de force majeure.

L'AFSCA est responsable des contrôles d'importation du gibier quand il s'agit d'en faire de la viande. L'importation de gibiers à d'autres fins, évoquée dans les médias, est illégale. C'est une législation régionale. L'AFSCA participe à d'autres contrôles sur la viande de consommation et aussi à des contrôles avec la douane.

Nous ne sommes par le premier pays européen confronté à la peste porcine africaine et où on élimine, préventivement, les porcs des exploitations. Nous sommes dans une dynamique européenne. Certains ont parlé de confinement. L'objectif ici est

Hier is het de bedoeling alle evers die drager zijn van het virus te elimineren in de besmette zone

Dat is de beste manier om het virus uit te roeien. In een tweede fase moeten we samen met het Gewest bekijken of de everzwijnen na de afbakening van de getroffen zone en in overleg met Europese deskundigen snel gedood kunnen worden. Als we het nu doen, wordt het nog erger...

De vergoeding wordt uiterlijk eind dit jaar in één keer uitbetaald. Als de varkenshouders hun dossier snel indienen, zal het sneller gaan.

De houding van sommige grootwinkelbedrijven is beschamend. Delhaize wil de fokkers in deze moeilijke tijden steunen door zich aan de juiste prijs te houden.

Andere supermarkten verkopen het varkensvlees aan spotprijzen. Ik heb deze namiddag een ontmoeting met Comeos. Ik zal de federatie duidelijk maken dat deze houding verantwoord noch solidair is.

Beste parlementsleden, ik verzoek u om uiting te geven aan uw afkeur voor deze aanstootgevende houding van de supermarktsector en de supermarkten die een positieve houding aannemen duidelijk bij naam te noemen.

01.08 Rita Gantois (N-VA): Ik ben blij met de maatregelen, het uitgebreide overleg en het onderzoek naar de oorzaak. Ik ben ook blij dat de minister mogelijk misbruik van de situatie door bepaalde sectoren om de prijs naar beneden te duwen, veroordeelt.

Ik wil aandringen op een spoedige uitbetaling, desnoods in schijven. Administratieve hulp bij het opstellen van de dossiers is nodig, want die mensen hebben al genoeg aan hun hoofd.

Ik wil ten slotte nog opmerken dat een uitstel van betaling van sociale bijdragen vroeg of laat opnieuw op het bord van die mensen terecht komt. Waarom zijn er zo weinig vrijstellingen?

01.09 André Frédéric (PS): Ik heb gewezen op de reactiesnelheid, maar ik heb er geen kritiek op gegeven. Ik heb dus enkel gewezen op de feiten. Dat is geen politiek spelletje. Ik doe gewoon mijn werk als parlements lid.

de vider la zone infectée des suidés hôtes du virus.

C'est ainsi qu'on se donne le plus de chance d'éradiquer le virus. Il faudra, dans un second temps, envisager avec la Région d'abattre rapidement les sangliers, après définition de la zone affectée et en concertation avec les experts européens. Si on le fait maintenant, ce sera pire ...

On versera l'indemnité en une seule fois, maximum à la fin de l'année. Si les éleveurs rendent rapidement leur dossier, cela ira plus vite.

L'attitude de certains acteurs de la grande distribution est honteuse. Delhaize souhaite en cette période difficile aider les éleveurs en respectant le juste prix.

D'autres enseignes bradent le porc. Je le dirai à Comeos que je rencontre cette après-midi: cette attitude n'est ni responsable ni solidaire.

Chers parlementaires, je vous invite à aussi montrer votre rejet des positions choquantes de la grande distribution et à nommer ceux qui ont une attitude positive.

01.08 Rita Gantois (N-VA): Je me félicite des mesures qui ont été prises, de la concertation élargie et de l'enquête sur les causes de la peste porcine africaine. Je suis également heureuse d'entendre le ministre condamner les pratiques qui consistent probablement, pour certains secteurs, à abuser de la situation pour comprimer les prix.

Je voudrais demander instamment au ministre de faire procéder rapidement au paiement, si nécessaire en plusieurs tranches. L'aide administrative à la confection des dossiers est nécessaire car les éleveurs porcins touchés ont déjà beaucoup de tracas.

Je voudrais enfin faire remarquer que le report de paiement des cotisations sociales aura un effet boomerang puisque les intéressés devront s'en acquitter tôt ou tard. Pourquoi prévoir aussi peu de dispenses de cotisations?

01.09 André Frédéric (PS): J'ai souligné la rapidité de l'intervention, je ne l'ai pas critiquée. J'ai énoncé les faits, ce n'est pas un "bas jeu de politicien". Je fais mon travail de parlementaire.

In de pers zei u dat alle Waalse federaties u steunen. Ze hebben nochtans herhaald dat de maatregel overdreven was en overhaast werd genomen, en dat ze pas woensdag voor overleg werden uitgenodigd.

De dierenartsen lieten weten dat ze akkoord waren met de maatregel, maar dat hun advies niet werd ingewonnen, terwijl ze over expertise beschikken.

Als de hypothese van de invoer van everzwijnen uit Oost-Europese landen naar ons land bevestigd zou worden, zou ik willen dat er samen met de diensten van Binnenlandse Zaken actie wordt ondernomen. Deze diensten controleren het wegvervoer en kunnen eventueel ingrijpen. Dat zou de ontbrekende schakel in het geheel aan maatregelen kunnen zijn.

U hebt het werk van het FAVV toegelicht. Welke aanbevelingen heeft het FAVV in de loop der tijd geformuleerd?

Ik twijfel niet aan uw vastberadenheid, maar men zal er moeten op toezien dat de varkenshouders effectief op een snelle schadeloosstelling zullen kunnen rekenen. Voor het invullen van de dossiers zal er hun een efficiënte en proactieve bijstand moeten worden verleend. Het is nu dat die varkenshouders dat geld nodig hebben. We moeten de krachten bundelen ten voordele van die mensen, die met een dramatische situatie geconfronteerd worden.

Wie bieden onze hulp aan voor de verspreiding van uw boodschap ten aanzien van de grootwinkelbedrijven: het is beneden alle peil dat sommigen alleen maar aan hun profijt denken terwijl een van de schakels van de productieketen met een catastrofe wordt geconfronteerd. We zullen schouder aan schouder staan met alle politieke fracties die deze praktijk aan de kaak stellen.

01.10 Leen Dierick (CD&V): Het is goed dat ook de oorzaak zal worden onderzocht. Het is belangrijk dat de compensaties snel en volledig worden uitbetaald. Ook een aangepaste begeleiding om de schadedossiers in te dienen en goede informatie zal nodig zijn.

De minister heeft niet geantwoord op mijn vraag over de exportcel, maar heeft wel duidelijk geantwoord welke stappen er gezet worden om duidelijk te maken dat ons varkensvlees goed is en om het in het buitenland te promoten, want het voldoet aan alle veiligheidsvoorschriften. Ik pleit ervoor om de export goed in de gaten te houden. Ik hoop dat de minister de zaak verder opvolgt en de

Dans la presse, vous dites que les fédérations wallonnes vous soutiennent toutes. Elles ont cependant répété que c'était abusif et trop rapide, et qu'elles n'avaient pas été conviées à une concertation avant mercredi.

Les vétérinaires ont déclaré qu'ils étaient d'accord avec la mesure, mais qu'on n'avait pas demandé leur avis alors qu'ils disposent d'une expertise.

Si cette hypothèse de transfert de sangliers des pays de l'Est vers nos territoires devait se confirmer, je souhaiterais la mise en œuvre d'une action menée avec les services de l'Intérieur. Ces services contrôlent le trafic routier et peuvent peut-être intervenir. Cela pourrait constituer la pièce qui manque au dispositif.

Vous avez précisé le travail de l'AFSCA. Quelles ont été, au fil du temps, les recommandations qu'elle a formulées?

Je ne doute pas de votre détermination, mais il faudra veiller à ce que l'indemnisation rapide soit une réalité pour les éleveurs. Remplir un dossier nécessite un soutien proactif efficace. C'est maintenant que les éleveurs ont besoin de cet argent. On doit se mobiliser pour ces gens qui vivent un drame.

Nous faisons offre de service pour relayer le message que vous avez exprimé à l'égard de la grande distribution: c'est lamentable que certains jouent le profit alors qu'un des maillons de la chaîne de production vit un désastre. Nous serons aux côtés de tous les groupes politiques qui dénonceront cette pratique.

01.10 Leen Dierick (CD&V): Je me félicite que l'on veuille également examiner la cause de l'épizootie. Il importe de verser les compensations rapidement et intégralement. Il faut en outre prévoir une aide adaptée pour l'introduction des dossiers de sinistre, ainsi qu'une bonne information.

Le ministre n'a pas répondu à ma question concernant la cellule spécialisée dans les exportations mais il a apporté une réponse claire pour ce qui est des démarches à entreprendre pour faire comprendre que notre viande de porc est bonne et en faire la promotion à l'étranger, car elle satisfait à toutes les prescriptions en matière de sécurité alimentaire. Je plaide en faveur d'une

huidige inspanningen verder zet.

01.11 Vanessa Matz (cdH): Het verheugt me dat u de houding van sommige supermarkketens veroordeelt, maar u heeft niet geantwoord op mijn vraag over de bestemming van het vlees. Het is niet de bedoeling het opnieuw op de markt te brengen, wat de prijzen zou doen kelderen. Dan zouden de betrokkenen twee keer gestraft worden. Zou men het vlees echter niet aan een goed doel of aan voedselbanken kunnen schenken?

01.12 Minister Denis Ducarme (*Frans*): We hebben de lokale overheden meegedeeld dat zolang het besluit niet in werking was getreden, de gebruikelijke regels van toepassing waren. We hebben ervoor gezorgd dat het slachthuis in Virton uitzonderlijk open was. Daardoor heeft het vlees vooral voor de zeer kleine bedrijven toch nog iets kunnen opbrengen, hetzij door de verkoop ervan, hetzij door persoonlijke consumptie. Zodra het van kracht is kan het besluit in een dergelijke context niet anders dan de consumptie ervan verbieden.

01.13 Vanessa Matz (cdH): Ik betreur dat, want sommige mensen verkeren in nood. Voor het ogenblik heb ik echter een antwoord gekregen op mijn vragen.

01.14 Dirk Janssens (Open Vld): Het blijft belangrijk dat economische werkloosheid slechts voor zeer specifieke bedrijven geldt. Een crisis is vaak een kwestie van perceptie. Slachthuizen zouden in de nabije toekomst een terugval kunnen vrezén. Ik reken er op dat de minister dit opvolgt.

01.15 Benoît Piedboeuf (MR): De LCE van Libramont, die op alle vergaderingen aanwezig was, heeft opmerkelijk werk verricht door de varkenshouders individueel te benaderen.

Op de sociale netwerken begrijpen de mensen niet waarom de varkens zo snel werden afgemaakt en er niet naar de everzwijnen werd omgekeken. Er wordt onvoldoende informatie verstrekt over de strategie, die in Tsjechië op aanbeveling van de Europese experts doeltreffend werd toegepast. De periode van zes maanden moet worden uitgelegd, maar ook de reden waarom de everzwijnen niet geschoten of gevoerd mogen worden, en de betrekkelijke sedentariteit van de everzwijnen wanneer ze met rust worden gelaten. Men wil de perimeter bepalen die eventueel afgesloten moet worden. Bij gebrek aan communicatie vertellen de mensen allerlei nonsens.

surveillance des exportations. J'espère que le ministre continuera à assurer un suivi du dossier et qu'il poursuivra ses efforts actuels.

01.11 Vanessa Matz (cdH): Je suis heureuse que vous condamniez l'attitude de certains acteurs de la grande distribution, mais vous n'avez pas répondu sur la destination de la viande. Il n'est pas question de la réinjecter sur le marché – ce qui ferait chuter les prix. Ce serait la double peine. Mais peut-on la donner à des œuvres ou des banques alimentaires?

01.12 Denis Ducarme, ministre (*en français*): Nous avons informé au niveau local que tant que l'arrêté n'entraîne pas en vigueur, les règles habituelles s'appliquaient. Nous avons veillé à ce que l'abattoir de Virton soit exceptionnellement ouvert. Cela a permis, principalement aux tous petits élevages, de valoriser la viande, pour la vente ou la consommation personnelle. Mais une fois en vigueur, dans un tel contexte, l'arrêté ne peut qu'en interdire la consommation.

01.13 Vanessa Matz (cdH): Je le regrette, certaines personnes sont dans le besoin. Pour le moment, j'ai cependant reçu réponse à mes questions.

01.14 Dirk Janssens (Open Vld): Il demeure important que l'on n'ait recours au chômage économique que pour des entreprises très spécifiques. Une crise est généralement une question de perception. Les abattoirs risquent d'être impactés dans un proche avenir. J'espère que le ministre suivra la situation de près.

01.15 Benoît Piedboeuf (MR): L'ULC de Libramont, présente à toutes les réunions, a fait un travail remarquable en prenant des contacts individualisés avec les éleveurs.

Sur les réseaux sociaux, les gens ne comprennent pas l'abattage rapide des porcs et le fait de ne pas s'occuper des sangliers. Il manque d'informations sur la stratégie, mise en place sur le conseil des experts européens et efficace en Tchéquie. Il faut expliquer la période des six mois, la raison de ne pas tirer et de ne pas nourrir, la relative sédentarité des sangliers laissés tranquilles. La volonté est de déterminer le périmètre à éventuellement clôturer. Faute de communication, les gens racontent n'importe quoi.

De minister sprak over een federale vergoeding. Het Gewest buigt zich momenteel over de begroting en dit punt is daarbij een van de prioriteiten. Er zal een precieze, economische vergoeding worden uitgekeerd. De varkenshouders hebben vragen gesteld over het financiële verlies door 18 maanden inactiviteit, over de situatie van de werknemers en over de snelle slachting van de varkens voor persoonlijke consumptie: op die varkens maken ze ook economisch verlies. Het Gewest heeft in aanwezigheid van de gouverneur en de burgemeester een duidelijk antwoord gegeven. Ik denk dat alles goed zal worden geïmplementeerd. Alle aanwezigen zijn van goede wil en hebben de antwoorden gewaardeerd.

De slachting begint vannacht. Voor varkensbedrijven met minder dan tien dieren weten de burgemeesters wat ze moeten doen. Er werd uitstekend werk geleverd.

01.16 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen): Ik deel uw kritiek op de houding van een deel van de grootwinkelbedrijven. Ze reageren steeds op die manier, namelijk vanuit een logica die onverenigbaar is met het respect voor de producent.

In de biologische kwekerijen worden de zeugen die gebruikt worden om bepaalde variëteiten te kweken niet altijd geregistreerd. Normaal kan hun waarde tot 1 000 euro bedragen, maar het zou kunnen dat die maar op 300 euro geraamd wordt. Ik hoop dat de cijfers van het FAVV ter beschikking van de varkenshouders zullen worden gesteld voor het samenstellen van hun dossiers.

Hoe worden de bewegingen in de zone opgevolgd om te vermijden dat deze zone groter wordt?

Men laat ze sterven om vervolgens de krenten op te halen. Als men erop jaagt, dreigt men ze te verspreiden. Everzwijnen worden verstoord door bewegingen op hun territorium. Hoe kan men de bewegingen in die zone controleren?

Worden de varkensbedrijven buiten de zone systematisch op de Afrikaanse varkenspest gescreend? Er komen personen in die zone die het virus naar afgelegen gebieden in de bossen kunnen overbrengen. Er moet voortdurend op de mogelijke aanwezigheid van het virus gecontroleerd worden.

Ik hoop dat er bij de berekening van de vergoeding rekening wordt gehouden met het werk dat dat vertegenwoordigt. Biologisch varkensvlees in de korte keten kost 3,5 en niet 1 euro per kilo. Men

Le ministre a parlé de l'indemnisation fédérale. La Région débat de son budget maintenant; ce point est une de ses priorités. Il y aura une indemnisation précise au niveau économique. Les exploitants ont posé des questions sur les pertes dans les 18 mois d'inactivités, sur la situation des salariés et sur l'abattage rapide de porcs pour une consommation personnelle; il y a perte économique sur ceux-ci aussi. La réponse claire de la Région a été formulée en présence du gouverneur et des bourgmestres. Je pense que tout se mettra bien en place. Toutes les personnes présentes sont d'une bonne volonté et ont apprécié les réponses.

L'abattage commencera cette nuit. Concernant les exploitations de moins de dix bêtes, les bourgmestres savent ce qu'ils ont à faire. Le travail a été remarquable.

01.16 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen): Je m'associe à votre appréciation négative de l'attitude d'une partie de la grande distribution. Mais cette attitude est une constante car leur logique est incompatible avec le respect du producteur.

Dans les élevages bio, les truies qui servent à produire les lignées ne sont pas toujours enregistrées et leur valeur, qui peut être de 1 000 euros, pourrait n'être évaluée qu'à 300 euros. J'espère que les relevés de l'AFSCA seront mis à disposition des éleveurs pour la constitution de leur dossier.

Comment contrôle-t-on les mouvements dans la zone pour éviter qu'elle ne s'agrandisse?

On va les laisser mourir et on ira ensuite chercher les cadavres. Les chasser risque de les disperser. Les sangliers sont dérangés par les mouvements sur leur territoire. Comment contrôler les mouvements dans cette zone?

Les élevages sont-ils contrôlés pour la peste porcine africaine systématiquement en dehors de la zone? Des individus voyagent dans la zone et risquent transporter le virus dans des zones éloignées des forêts. Il faut un examen permanent de la présence du virus.

J'espère que l'indemnisation sera calculée en tenant compte du travail que cela représente. Le prix du porc bio en circuit court est de 3,5 euros le kilo et non pas 1 euro. Il faut prévoir 1 million

moet 1 miljoen euro uittrekken en niet 500.000 euro zoals tijdens de gedachtewisselingen gesteld werd.

01.17 Minister **Denis Ducarme** (*Frans*): Ik heb nooit cijfers geciteerd.

01.18 **Muriel Gerkens** (Ecolo-Groen): We moeten aandacht hebben voor de kleine producenten die, omdat ze kwaliteit willen leveren, het slachtoffer zijn van externe factoren waarover ze geen controle hebben.

01.19 **Benoît Piedboeuf** (MR): Het schadeverwekkende feit is de politieke beslissing. Als dit feit bekend is, moet men de gevolgen op zich nemen. Op de vraag van landbouwers of hun boekhouding zou worden bekeken voor de evaluatie, werd positief geantwoord.

01.20 Minister **Denis Ducarme** (*Frans*): Het zou onvoorzichtig zijn om cijfers mee te delen omdat er verschillende evaluatieparameters zijn. Het doel van de vergoeding is om de varkensboer te compenseren voor de marktprijs. Het FAVV doet wel een telling van de dieren, maar het is een deskundige die de kosten voor de vervanging zal berekenen.

Er worden ook maatregelen genomen buiten de besmette zone. Het FAVV zorgt ervoor dat er bioveiligheidsmaatregelen worden genomen, in het bijzonder voor varkenskwekerijen in open lucht, die meer risico lopen. Het sterftecijfer in de varkensbedrijven wordt ook gecommuniceerd aan het FAVV, waardoor er snel een verdacht feit kan worden opgemerkt. De veearts van het bedrijf moet het FAVV op de hoogte brengen van ongewone doodsoorzaken.

Het incident is gesloten.

De openbare commissievergadering wordt gesloten om 13.10 uur.

d'euros et non pas les 500 000 euros cités lors des échanges.

01.17 **Denis Ducarme**, ministre (*en français*): Je n'ai jamais cité de chiffres.

01.18 **Muriel Gerkens** (Ecolo-Groen): Il faut faire attention aux petits producteurs qui, parce qu'ils veulent faire de la qualité, sont victimes d'éléments extérieurs dont ils ne sont pas responsables.

01.19 **Benoît Piedboeuf** (MR): Le fait générateur du dommage est la décision politique. Une fois le fait générateur connu, il faut en assumer les conséquences. Il a été répondu favorablement aux exploitants qui demandaient s'ils pouvaient faire état de leur comptabilité pour l'évaluation.

01.20 **Denis Ducarme**, ministre (*en français*): Il serait imprudent de citer des chiffres car les paramètres d'évaluation sont multiples. Le but d'une indemnisation sanitaire est de coller aux prix du marché. Même si l'AFSCA recense les bêtes, c'est un expert qui évaluera leur coût de remplacement.

Des mesures visent également l'extérieur de la zone. L'AFSCA s'assure que les mesures de bio-sécurité sont prises, en particulier pour les élevages en plein air qui présentent plus de risques. Les taux de mortalité dans les élevages sont également communiqués à l'AFSCA qui peut détecter rapidement un fait suspect. Le vétérinaire de l'exploitation est tenu d'informer l'AFSCA des causes exceptionnelles de décès.

L'incident est clos.

La réunion publique de commission est levée à 13 h 10.